

Ministry of Internal Affairs
Department for Emergency situations
General Inspectorate for Emergency situations
Inspectorate for Emergency situations
"Matei Basarab" of Olt County

Voluntary Organization
Dolna Mitropolia Municipality

PARTNERSHIP AGREEMENT

Signed today 20.05.2019

Having regard to

Subsidy Contract № 92955/13.08.2018 signed under project: *"Joint investments in the field of emergency situations for Olt County Council and Dolna Mitropolia Municipality"*, e-MS code: ROBG-244, financed under Interreg V-A Romania-Bulgaria 2014-2020 Programme through the European Regional Development Fund, has intervened

The following agreement concluded between

Inspectorate for Emergency Situations "Matei Basarab" of Olt County, address: no. 7, Tipografului Street, Slatina, Olt County, Romania, fiscal code 4286380, represented by lt.-col. TANASE ADRIAN - Chief Inspector

And

Voluntary Organization - Dolna Mitropolia Municipality, address: no. 39, St. Kiril & Metodii Street, 5855, Pleven District, Bulgaria, registered in the Register of the voluntary organizations for fire protection, disaster response and emergency situations of General Directorate "Fire Safety and Protection of the Population" - Ministry of the Interior (according to Regulation No. I3-1669/31.08.2012) with the following country number EH 138-01, represented by DIMITAR IVANOV KRASDEV- Chief Specialist DMT,

Through which the parties agreed, in free and equal conditions, the conclusion of this administrative agreement in the following terms:

1. Object of the partnership agreement

- Is the setting of the goals and responsibilities of each partner in order to implement the project *"Joint investments in the field of emergency situations for Olt County Council and Dolna Mitropolia Municipality"*

2. Partnership Agreement objectives:

- Active collaboration in the information and education process of the community members that they represent, regarding the types of disasters risks specific to the cross-border area Olt-Dolna Mitropolia, the action mode in the pre-disaster case - at disaster and post-disaster through:
 - Printing and dissemination of materials which will contain information of prevention in case of emergency situations, with the support of Olt County Council, respectively Dolna Mitropolia Municipality;
 - Meetings for information and education at community level accordingly with the public information and education strategies in the emergency situations field for the governments of both states;
 - Inviting the partners to the practical exercises organized for simulating some kind of disasters, in which will be used the equipment acquired within the project.
- Cooperation for prevention in the emergency situations, and in case of disaster through the immediate intervention at the affected community level, accordingly to both parties attributions, through the intervention of the structures with the specific attributions from Olt County and Dolna Mitropolia Municipality;
- Collaboration, in emergency situations, for informing the affected communities regarding the immediate response and support measures, in the boundaries of each part attributions through the intervention of the structures with the specific attributions from Olt County and Dolna Mitropolia Municipality;
- Collaboration for establishing the measures of immediate information regarding the possible evolutions with disasters risks and informing the public authorities and public;
- Collaboration for improvement the standard way of life for the population within the communities that they represent through an increased safety in case of disasters.

3. Parties responsibilities:

The two parties agree that the responsibilities are the same for each part. Both authorities have to apply the measures that emerge from the present partnership agreement in their territory where they have all the legal competences.

Therefore, the parties:

- Shall notify each other regarding the natural disasters risk specific to each other territory;
- Will collaborate within the activities of education and information for population;
- Will organize together events/workshops regarding the emergency situations management and reconstruction after disaster (in case of Inspectorate of Emergency situations Olt with the support of Olt County Council).

4. Partnership Agreement validity:

The present partnership agreement enters into force at the date of its signature by the Parties and is valid during the project implementation, and 5 years after that, during the monitoring period.

5. Modification, ending of agreement, litigations:

The present Agreement can be modified or completed by the two parties through the additional acts which will become an integral part of it.

The ending of the Agreement is possible, at one part solicitation, through a notification made to another part in which there will be specified the reasons for this.

The eventual litigations between the two parties will be settled amicably.

The present Agreement has been concluded in 2 identical copies, in English.

Inspectorate for Emergency Situations

“Matei Basarab” of Olt County

Chief Inspector

Lt.-col. TĂNASE ADRIAN



Voluntary Organization

Dolna Mitropolia Municipality

Chief Specialist DMT

DIMITAR IVANOV KRASDEV

A handwritten signature in blue ink, corresponding to the name Dimitar Ivanov Krastev.